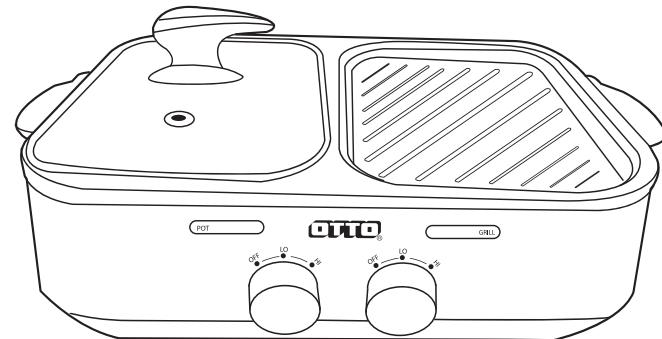


OTTO®

เตาย่าง



GR-170A
ประเกท
สุกี้บาร์บีคิว

โปรดอ่านก่อนการใช้งานอย่างละเอียด
เพื่อประสิทธิภาพในการใช้งานได้อย่างถูกต้องและปลอดภัย

ดูราคา ณ. จุดขาย (บาท)

จัดจำหน่ายโดย : บริษัท ออโต้ คิงส์คลาส จำกัด
เลขที่ 88 หมู่ที่ 7 ถนนบรรหารชนนี แขวงคลานธรรมสพน์ เขตทวีวัฒนา กรุงเทพฯ 10170
โทร. 0-2888-3555 (อัตโนมัติ 12 คู่สาย) โทรสาร. 0-2800-4500-4

www.otto.co.th

คำแนะนำและข้อควรระวัง

ปฏิบัติตามคำแนะนำและข้อควรพึงระวังดังๆ

1. เพื่อประโยชน์ในการใช้งานโปรดอ่านคู่มืออย่างละเอียด
2. ผลิตภัณฑ์ถูกออกแบบมาสำหรับใช้งานในครัวเรือน ไม่เหมาะสมกับการใช้งานเชิงพาณิชย์
3. ไม่ควรใช้งานเครื่องไฟฟ้าหลายชนิดร่วมกับเตาสีyanหรือปลั๊กพ่วงเดียวกัน
4. เพื่อประโยชน์ในการรับบริการ ควรเก็บรักษาคู่มือการใช้งาน ใบรับประกัน ใบเสร็จรับเงินไว้เป็นหลักฐานในการส่งซ่อม
5. ก่อนและหลังการใช้งานทุกครั้ง ควรตรวจสอบให้แน่ใจว่าได้ปิดการทำงานและ拔掉电源插头
6. เพื่อประโยชน์ของท่านหากผลิตภัณฑ์มีอาการผิดปกติ สภาพไม่สมบูรณ์ เช่น ตก หล่น หรือสาไฟฟ้ารุด ควรติดต่อเจ้าหน้าที่หรือศูนย์บริการของทางบริษัทฯ เพื่อให้ช่างผู้ชำนาญการทำการตรวจสอบหรือซ่อมแซมให้เท่านั้น เพื่อความปลอดภัยต่อจากนั้นรับประกัน
7. ห้ามนำผลิตภัณฑ์จุ่มลงในน้ำ
8. หากมีความจำเป็นต้องใช้เตาสีyan ควรใช้เตาสีyanที่มีมาตรฐาน หรือระบุกำลังไฟที่สามารถรองรับได้โดยเลือกที่ระดับ1300วัตต์ ขึ้นไป หัวปลั๊กเตาสีyanต้องเป็นแบบ 3 ขา มีสายดินในตัว ป้องกันกรณีเกิดกระแสไฟฟ้าลัดวงจรหรือไฟร้าให้หลงดิน เพื่อความปลอดภัยในชีวิตและทรัพย์สิน
9. ไม่ควรแกะไขหรือดัดแปลงผลิตภัณฑ์ด้วยตนเอง เพราะอาจทำให้เกิดอันตรายได้
10. ผลิตภัณฑ์หรืออุปกรณ์เสริมต่างๆ ไม่สามารถนำไปใส่หรือใช้งานร่วมกับไมโครเวฟ
11. ไม่ควรนำอุปกรณ์ใดก็ตามไปใช้งานร่วมกับเตาแก๊ส หรือนำภาชนะอื่นมาใช้ร่วมกับผลิตภัณฑ์
12. หลีกเลี่ยงการสัมผัสโดยตรงกับตัวผลิตภัณฑ์ ทั้งนี้เนื่องจากระหว่างที่เครื่องทำงาน หรือหลังจากเพิ่งเสร็จจากการทำงานอุณหภูมิโดยรอบจะมีความร้อนสูง
13. ไม่ควรใช้ร่วมกับเตารีดที่มีอาการผิดปกติ ชำรุด หรือหกโค้ง
14. ไม่ควรยกหรือเคลื่อนย้ายผลิตภัณฑ์ ขณะเสียบปลั๊กหรือทำงานอยู่
15. ไม่ควรใช้งานในพื้นที่ชื้น ติดไฟง่าย เช่น ผ้าม่าน พร้อม ควรใช้งานในพื้นที่ที่มีอากาศถ่ายเทสะดวก
16. ควรวางผลิตภัณฑ์บนพื้นผิวนิ่มเรียบ แข็งแรง ทนความร้อน
17. ไม่ควรใช้งานผลิตภัณฑ์หากพบว่าสายไฟหรือปลั๊กไฟมีอุณหภูมิสูง
18. ไม่ควรพาดหรือวางสายไฟบนพื้นหรือโต๊ะที่มีขอบคม
19. ไม่ควรเปิดสวิตช์ผลิตภัณฑ์ทิ้งไว้ หรือให้เด็กใช้งานโดยไม่มีผู้ใหญ่ดูแล
20. ไม่ควรจับต้องหรือกระทำการใดๆ กับผลิตภัณฑ์ขณะมือเปียก
21. ควรใช้ที่คีบที่ทำจากไม้หรือในอลูมิเนียม ห้ามใช้ที่คีบที่เป็นโลหะหรือสื่อน้ำไฟฟ้า
22. ถอดเตารีดต่อออกจากก่อนทำความสะอาดเครื่องใช้ และเช็ดเตาสีyanเครื่องใช้ให้แห้ง ก่อนติดตั้งและใช้งานเครื่องใช้อีกครั้ง

MAINTENANCES

Remark : Read all instructions for lifetime.

- Switch off and always unplug after finish cooking.
- Let the product cool down first then clean-up.
- Do not immerse the plug into the water or any liquid.
- Do not use any metal sponge or any rough sponge for clean up.
- Always clean up after finish cooking.
- Can drop and clean the product which dose not connect with the electrical part.
- Please use a soft sponge with the dishwashing liquid for clean up.
- Always let the product dried by wipe with dry cloth before keeping.
- For keeping, do not hang the power cord. Should roll up.
- Do not keep the product outside. Keep away from children.

Warning : Do not immerse or do not let the water get inside the product for preventing the electric shock.

CONTACT US

OTTO KINGGLASS CO.,LTD

88 MOO 7 BAROMRATCHONNANEE RD., SALATHAMMASOP,
THAWEEWATTHANA, BANGKOK 10170 THAILAND
TEL : 0-2888-3555 (AUTO 12 LINES) FAX : 0-2800-4500-4

* Need more information please check our website : www.otto.co.th *

HOW TO USE

Normal Use

1. Please read all instructions for safety.
2. Teppanyaki & steamboat can cook BBQ, sukiyaki, toast, grill food, grill seafood or warm.
3. Before using, please make sure that the temperature control knob is turning off.
4. Plug in and set the temperature control knob as need. (turn the knob to the right)
5. Indicator light will cut off when the temperature is too high and will show up again when the temperature is down.
6. Grill food on the grill plate and make sukiyaki in the pot.
7. Be aware after finish using.
 - Adjust the temperature control knob to “OFF”.
 - Always unplug after finish using.
 - Do not touch the product while using since the temperature is heating.
 - Clean up when finish using every time.

Important for cooking

- For safety, while using the product, the light indicator will turn on and turn off commonly because of the temperature control system of this product.
- While the product is working. Some noise will be found. Make sure that these following steps are taken care.
 - Only use wooden or nylon utensils. Metal utensils can damage the non-stick coating on the contact grill.
 - To be able to slice or cut the meat in stripes if the meat is too thick.
 - Before using or during cooking, to be coated the grill plate with a little of cooking oil its possible. Be aware after finish using.

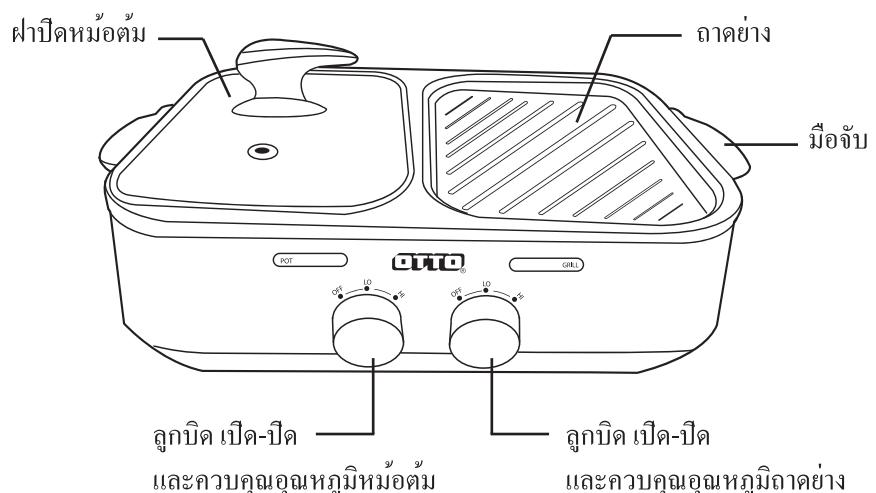
23. ต้องใช้เตารับต่อ ที่ให้มากันตัวเครื่องใช้เท่านั้น ห้ามใช้เตารับต่อหรือชุดสายไฟของเครื่องใช้ชนิดอื่นแม้ว่าจะมีลักษณะเหมือนหรือคล้ายกัน

24. หากผู้ใช้งานไม่ปฏิบัติตามคำแนะนำ บริษัทจะไม่รับผิดชอบในความเสียหายทั้งสิ้น

รายละเอียดผลิตภัณฑ์

รุ่น	แรงดันไฟฟ้า/ความถี่	กำลังไฟ	กระเบื้องไฟฟ้า	หมายเหตุ
GR-170A	220โวลต์ 50赫تز	1300 วัตต์	10 แอมป์	ฝากระจก / เกลือบ Non-stick

ส่วนประกอบ



การใช้งาน

ในการใช้งานครั้งแรก

1. โปรดอ่านคู่มืออย่างละเอียดก่อนการใช้งาน
2. ทำความสะอาดส่วนประภาก่อนต่างๆ ยกเว้น ปลั๊กสายไฟและเช็คให้แน่ใจว่าห้ามให้น้ำเข้าตัวเครื่องใช้ไฟฟ้าเด็ดขาด
3. ปรับลูกบิดควบคุมอุณหภูมิให้อยู่ที่ตำแหน่ง “Off” (ปรับลูกบิดมาซ้ายสุด)

การใช้งาน

4. เสียงปลั๊กไฟและปรับลูกบิดควบคุมอุณหภูมิตามต้องการ (ปรับลูกบิดมาทางขวา)

5. ทำการปิ้งย่างตรงบริเวณถาดย่างและต้มสุกตรงบริเวณหม้อต้ม

การใช้งานทั่วไป

1. โปรดอ่านคู่มืออย่างละเอียดก่อนการใช้งาน

2. เตาสุกึ่งบีบีควิสามารถใช้งานได้หลากหลาย เช่น ทำบาร์บีคิว ทำสุกี้ ปิ้งย่างเนื้อสัตว์ อาหารทะเล อีกทั้งยังอุ่นอาหารได้

3. ปรับลูกบิดควบคุมอุณหภูมิให้อยู่ที่ตำแหน่ง “Off” ทั้ง 2 ด้าน

4. เสียงปลั๊กไฟและปรับลูกบิดควบคุมอุณหภูมิตามต้องการ

5. ไฟแสดงสถานะการทำงานของเครื่องอาจดับได้ เพื่อป้องกันความร้อนสูงเกินไป

6. ทำการปิ้งย่างตรงบริเวณถาดย่างและต้มสุกตรงบริเวณหม้อต้ม

7. หลังเสร็จสิ้นการใช้งาน

- ปรับลูกบิดควบคุมอุณหภูมิให้อยู่ที่ตำแหน่ง “Off”

- ควรดึงปลั๊กไฟออกทุกครั้งทันทีที่ใช้งานเสร็จ

- ขณะใช้งานและหลังจากเสร็จสิ้นการทำงาน ควรระวังมิให้สัมผัสโคนบริเวณถาดย่างเนื่องจากมีความร้อนสูง

- ไม่ควรปล่อยให้เศษอาหารประอะอยู่ที่ถาดย่าง ควรทำความสะอาดทุกครั้งหลังการใช้งานเพื่อยืดอายุการใช้งานของถาดย่าง ที่มีการเคลือบสารป้องกันอาหารติด

ข้อสำคัญในการประกอบอาหาร

- หลังจากเครื่องทำงานได้ระยะเวลาหนึ่งจนอุณหภูมิสูงขึ้น ไฟแสดงสถานะการทำงานจะดับลง อัตโนมัติ ประมาณหนึ่งและจะส่วนขึ้นอีกราว 1 นาที เป็นเช่นนี้ไปเรื่อยๆ ถือเป็นเรื่องปกติ ทั้งนี้เนื่องจากผลิตภัณฑ์นี้ได้รับการติดตั้งตัวตัดกระแสไฟ เพื่อให้เกิดความปลอดภัยต่อผู้ใช้

- ในขณะเครื่องกำลังทำงาน อาจพบว่ามีเสียงบางอย่างเกิดขึ้น เนื่องจากการประกอบอาหารด้วย ความร้อนตรวจสอบดังนี้

• ไม่ควรใช้ช้อนที่ศีบหรืออุปกรณ์ที่เป็นโลหะกับถาดย่าง เพื่อป้องกันการบุบขิดต่อผิวน้ำ ของถาดย่าง

• หากกำลังย่างอาหารประเภทเนื้อสัตว์หนาๆ เช่น เนื้อวัวหรือเนื้อหมู ควรครีดที่ชินเนื้อเป็นทาง ยาวหรืออาจกรีดเป็นรูปปากนาทีไว้ที่เนื้อสัตว์ดังกล่าวพอประมาณเพื่อให้ภายในของเนื้อนั้น ได้รับความร้อนและสุกอย่างทั่วถึง

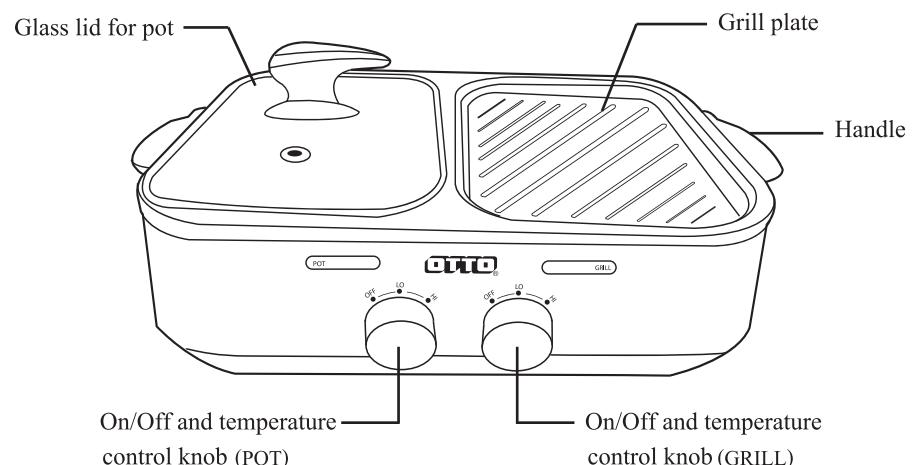
• ก่อนการใช้งานหรือระหว่างใช้ สามารถนำน้ำมันพืชเล็กน้อยมาทาผิวน้ำถาดย่างได้

23. If the user not following this manual correctly, the company will not pay any responsibility for any damages.

CHARACTERISTICS

Model	Voltage/Frequency	Power	Current	Remark
GR-170A	220V~50Hz	1300 W	10A	Glass lid/Non-stick

COMPONENTS



HOW TO USE

First time using

1. Please read all instructions for safety.
2. Clean up components before using in the first time except plug.
3. Before using, please make sure that the temperature control knob is turning off.
4. Plug in and set the temperature control knob as need. (turn the knob to the right)
5. Grill food on the grill plate and make sukiyaki in the pot.

CAUTIONS

Be aware. Please read all instructions.

1. Read all instructions carefully.
2. Product designed for household using. It is not proper for commercial.
3. Do not use a multi-plug socket with many electrical households.
4. Please keep an instruction, a warranty card and a receipt. They will be useful for after sale service.
5. Before and after using the product ,please switch-off and unplug for safety.
6. Do not use when product is unusual such as downfall or distorted with the power cord. Please contact call center in a warranty card or a manual.
7. Do not immerse the product into the water.
8. Use a standard certificate multi-plug socket that shown power or electric current above 1300W or 10A.
9. Do not do any adjustments since the product can be damaged.
10. Do not put any accessories in microwave.
11. Do not use the product with gas stove or do not bring other containers to use with the product.
12. Do not touch the product while using since the temperature is heating.
13. Do not use the product with damaged or unsuitable socket.
14. Do not carry or move the product when using.
15. Please use the product in a flow area. Do not use the product in a flammable area.
16. Place the product on a smooth ground and on a heat resistant table.
17. Do not use the product if found that the power cord is high temperature.
18. Do not hang or place the power cord on the sharp edge corner of the table.
19. Do not leave the product while using and do not leave the children nearby.
20. Do not do anything with the product when hands are wet.
21. Only use wooden or nylon utensils. Metal utensils can damage the non-stick coating on the contact grill.
22. The electric appliance need to use with the socket plug in this box only.

การทําความสะอาดและดูแลรักษา

คำแนะนำ : การทําความสะอาดที่ถูกวิธีสามารถยืดอายุการใช้งานได้

- ควรปิดสวิตซ์และลอดคปลั๊กทุกครั้งหลังจากเสร็จสิ้นการใช้งาน
- ควรปล่อยให้เครื่องเย็นตัวลงก่อนนำไปทําความสะอาด
- ไม่ควรนำส่วนที่เป็นปลั๊กไฟจุ่มลงในน้ำ ควรใช้ผ้าชุบน้ำบิดหมາดแล้วเช็ดทำความสะอาด
- ไม่ควรนำ ขดลวด ฟอยบัดหม้อ หรือวัสดุใดก็ตามที่มีลักษณะแข็งหยาบ มาทำความสะอาด
- ควรทำความสะอาดทุกครั้งหลังจากใช้งานเสร็จ
- ส่วนที่ไม่ติดกับส่วนที่มีไฟฟ้า สามารถ เช็ดน้ำล้าง ได้ เช่น ฝาแก้ว
- ควรใช้ฟองน้ำอ่อนนุ่มกันน้ำยาล้างจานอย่างอ่อนๆ ทำความสะอาดด้วยน้ำอุ่น
- หลังจากทําความสะอาดเสร็จ ควรเช็ดหรือถูผึ้งให้แห้ง
- ไม่ควรพาดหรือแบบวายไฟ ม้วนเก็บสายไฟให้เรียบร้อย
- ควรเก็บในที่มีนิดชิดและห่างจากมือเด็ก ไม่ควรเก็บในที่ที่มีแสงแดดส่องถึง

ระวัง ! อย่าใช้น้ำยาภายในตัวเครื่องจะด่างทำความสะอาดเด็ดขาด

หมายเหตุ : ติดต่อบริษัทฯ ได้ที่

บริษัท ออตโต้ คิงส์กลาส จำกัด

เลขที่ 88 หมู่ที่ 7 ถนนบรรหารชนนี

แขวงศาลาธรรมสพน์ เขตทวีวัฒนา

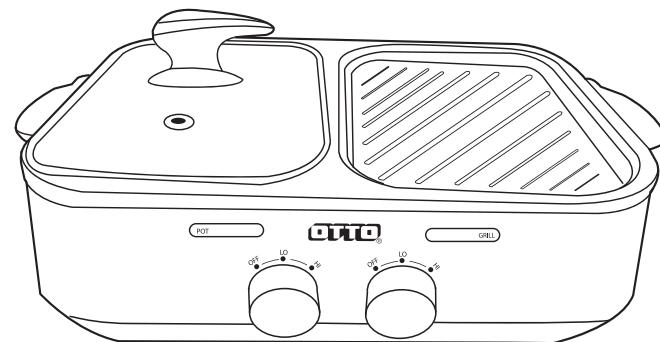
กรุงเทพฯ 10170

โทร : 0-2888-3555 (อัตโนมัติ 12 ลูกสาย) โทรสาร. 0-2800-4500-4

รายละเอียดตรวจสอบได้ที่เว็บไซต์บริษัท www.otto.co.th



ELECTRIC BARBECUE GRILL



GR-170A

Please read this Instruction Manual carefully
and retain for further reference.

The price is shown on the price tag.

Distributor: OTTO KINGGLASS CO.,LTD.
88 Moo 7 Baromratchonnanee Road, Salathammasop,
Thaweevatthana, Bangkok 10170 Thailand
TEL.0-2888-3555(AUTO 12 LINE) FAX.0-2800-4500
www.otto.co.th